

F. 91 — 3654

14 OCTOBRE 1991. Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 6 mai 1971 fixant les types de règlements communaux relatifs à l'organisation des services communaux d'incendie

BAUDOUIN, Roi des Belges,  
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 31 décembre 1963 sur la protection civile, notamment l'article 13;

Vu l'arrêté royal du 6 mai 1971 fixant les types des règlements communaux relatifs à l'organisation des services communaux d'incendie;

Vu les protocoles 91/15 en 91/20 du 1er juillet 1991 du comité des services publics provinciaux et locaux;

Vu l'avis du Conseil d'Etat;

Sur la proposition de Notre Ministre de l'Intérieur,

Nous avons arrêté et arrêtons :

**Article 1er.** A l'annexe 1 « Règlement type d'organisation d'un service communal d'incendie qualifié de service professionnel », de l'arrêté royal du 6 mai 1971 fixant les types de règlements communaux relatifs à l'organisation des services communaux d'incendie, sont apportées les modifications suivantes :

1° l'article 8, alinéa 2, est remplacé par l'alinéa suivant :

« Les stagiaires sont tenus de suivre la formation qui est donnée à leur intention par les centres provinciaux de formation des services d'incendie qui leur délivrent le brevet de candidat sapeur-pompier. »;

2° l'article 8, alinéa 3 est abrogé;

3° l'article 42 est complété comme suit :

« 8° La fiche personnelle sur laquelle sont reprises toutes les interventions auxquelles le membre du service d'incendie a participé, avec mention des substances dangereuses et des risques de contamination auxquels il a éventuellement été exposé. Le membre du service d'incendie peut, à tout moment, prendre connaissance de sa fiche personnelle et y noter ses observations. »

**Art. 2.** A l'annexe 2 du même arrêté, « Règlement type d'organisation d'un service communal d'incendie qualifié de service mixte », sont apportées les modifications suivantes :

1° l'article 8 et l'article 12, alinéa 3, sont abrogés;

2° l'article 12, alinéa 2, est remplacé par l'alinéa suivant :

« Les stagiaires sont tenus de suivre la formation qui est donnée à leur intention par les centres provinciaux de formation des services d'incendie qui leur délivrent le brevet de candidat sapeur-pompier. »;

3° l'article 56 est complété comme suit :

« 8° La fiche personnelle sur laquelle sont reprises toutes les interventions auxquelles le membre du service d'incendie a participé, avec mention des substances dangereuses et des risques de contamination auxquels il a éventuellement été exposé. Le membre du service d'incendie peut, à tout moment, prendre connaissance de sa fiche personnelle et y noter ses observations. »

**Art. 3.** A l'annexe 3 du même arrêté, « Règlement type d'organisation d'un service communal d'incendie qualifié de service volontaire », sont apportées les modifications suivantes :

1° l'article 8 et l'article 12, alinéa 3, sont abrogés;

2° l'article 12, alinéa 2, est remplacé par l'alinéa suivant :

« Les stagiaires sont tenus de suivre la formation qui est donnée à leur intention par les centres provinciaux de formation des services d'incendie qui leur délivrent le brevet de candidat sapeur-pompier. »;

3° l'article 56 est complété comme suit :

« 8° La fiche personnelle sur laquelle sont reprises toutes les interventions auxquelles le membre du service d'incendie a participé, avec mention des substances dangereuses et des risques de contamination auxquels il a éventuellement été exposé. Le membre du service d'incendie peut, à tout moment, prendre connaissance de sa fiche personnelle et y noter ses observations. »

N. 91 — 3654

14 OKTOBER 1991. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 6 mei 1971 tot vaststelling van de modellen van gemeentelijke reglementen betreffende de organisatie van de gemeentelijke brandweerdiensten

BOUDEWIJN, Koning der Belgen,  
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groot.

Gelet op de wet van 31 december 1963 betreffende de civiele bescherming, inzonderheid op artikel 13;

Gelet op het koninklijk besluit van 6 mei 1971 tot vaststelling van de modellen van gemeentelijke reglementen betreffende de organisatie van de gemeentelijke brandweerdiensten;

Gelet op de protocollen 91/15 en 91/20 d.d. 1 juli 1991 van het comité voor de provinciale en plaatselijke overheidsdiensten;

Gelet op het advies van de Raad van State;

Op de voordracht van Onze Minister van Binnenlandse Zaken,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

**Artikel 1.** In bijlage 1 bij het koninklijk besluit van 6 mei 1971 tot vaststelling van de modellen van gemeentelijke reglementen betreffende de organisatie van de gemeentelijke brandweerdiensten « Modelreglement voor de organisatie van een gemeentelijke beroepsbrandweerdienst » genoemd, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° artikel 8, tweede lid, wordt vervangen door het volgende lid :

« De stagiairs dienen de opleiding te volgen die te hunnen behoeve gegeven wordt in de provinciale centra voor de opleiding van de brandweerdiensten, waar hun het brevet van kandidaat-brandweerman wordt uitgereikt. »;

2° artikel 8, derde lid, wordt opgeheven;

3° artikel 42 wordt aangevuld als volgt :

« 8° Een persoonlijke steekkaart waarop alle tussenkomsten worden opgetekend waaraan het lid van de brandweer heeft deelgenomen, met vermelding van de gevaarlijke stoffen en van het besmettingsrisico waaraan het in voorkomend geval was blootgesteld. Het lid van de brandweer kan te allen tijde zijn persoonlijke steekkaart inzien en zijn opmerkingen erop noteren. »

**Art. 2.** In bijlage 2 van hetzelfde besluit, « Modelreglement voor de organisatie van een gemeentelijke gemengde brandweerdienst » genoemd, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° artikel 8 en artikel 12, derde lid, worden opgeheven;

2° artikel 12, tweede lid, wordt vervangen door het volgende lid :

« De stagiairs dienen de opleiding te volgen die te hunnen behoeve gegeven wordt in de provinciale centra voor de opleiding van de brandweerdiensten, waar hun het brevet van kandidaat-brandweerman wordt uitgereikt. »;

3° artikel 56 wordt aangevuld als volgt :

« 8° Een persoonlijke steekkaart waarop alle tussenkomsten worden opgetekend waaraan het lid van de brandweer heeft deelgenomen, met vermelding van de gevaarlijke stoffen en van het besmettingsrisico waaraan het in voorkomend geval was blootgesteld. Het lid van de brandweer kan te allen tijde zijn persoonlijke steekkaart inzien en zijn opmerkingen erop noteren. »

**Art. 3.** In bijlage 3 bij hetzelfde besluit, « Modelreglement voor de organisatie van een gemeentelijke vrijwilligersbrandweerdienst » genoemd, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° artikel 8 en artikel 12, derde lid, worden opgeheven;

2° artikel 12, tweede lid, wordt vervangen door het volgende lid :

« De stagiairs dienen de opleiding te volgen die te hunnen behoeve gegeven wordt in de provinciale centra voor de opleiding van de brandweerdiensten, waar hun het brevet van kandidaat-brandweerman wordt uitgereikt. »;

3° artikel 56 wordt aangevuld als volgt :

« 8° Een persoonlijke steekkaart waarop alle tussenkomsten worden opgetekend waaraan het lid van de brandweer heeft deelgenomen, met vermelding van de gevaarlijke stoffen en van het besmettingsrisico waaraan het in voorkomend geval was blootgesteld. Het lid van de brandweer kan te allen tijde zijn persoonlijke steekkaart inzien en zijn opmerkingen erop noteren. »

Art. 4. Notre Ministre de l'Intérieur est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 14 octobre 1991.

BAUDOUIIN

Par le Roi :  
Le Ministre de l'Intérieur,  
L. TOBACK

Art. 4. Onze Minister van Binnenlandse Zaken is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 14 oktober 1991.

BOUDEWIJN

Van Koningswege :  
De Minister van Binnenlandse Zaken,  
L. TOBACK

F. 91 — 3855

14 OCTOBRE 1991. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 4 octobre 1985 relatif aux centres de formation, de perfectionnement ou de recyclage pour sapeurs-pompiers, caporaux et sous-officiers des services d'incendie des communes, des agglomérations, des fédérations de communes et des associations intercommunales

BAUDOUIIN, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu l'article 29 de la Constitution;

Vu la loi du 31 décembre 1963 sur la protection civile, notamment les articles 2 et 9;

Vu l'arrêté royal du 4 octobre 1985 relatif aux centres de formation, de perfectionnement ou de recyclage pour sapeurs-pompiers, caporaux et sous-officiers des services d'incendie des communes, des agglomérations, des fédérations de communes et des associations intercommunales, modifié par l'arrêté royal du 10 avril 1989;

Vu le protocole n° 91/19 du 1er juillet 1991 du comité des services publics provinciaux et locaux;

Vu l'accord de Notre Ministre du Budget, donné le 27 septembre 1991;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1er, modifié en dernier lieu par la loi du 4 juillet 1989;

Vu l'urgence;

Considérant que les centres provinciaux de formation pour le personnel des services d'incendie garantissent actuellement une formation à une catégorie importante de membres des services d'incendie; que, en vue d'une organisation régulière de cours de formation pour officiers des services d'incendie, il s'impose d'urgence de créer par le présent arrêté la possibilité pour les centres provinciaux de formation de dispenser également une formation aux officiers;

Sur la proposition de Notre Ministre de l'Intérieur,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1er. L'intitulé de l'arrêté royal du 4 octobre 1985 relatif aux centres de formation, de perfectionnement ou de recyclage pour sapeurs-pompiers, caporaux et sous-officiers des services d'incendie des communes, des agglomérations, des fédérations de communes et des associations intercommunales est remplacé par l'intitulé suivant :

« Arrêté royal relatif aux centres provinciaux de formation pour les services d'incendie ».

Art. 2. Dans le même arrêté les mots « le Ministre de l'Intérieur et de la Fonction publique » sont remplacés par les mots « le Ministre de l'Intérieur ».

Art. 3. L'article 1er du même arrêté est remplacé comme suit : « Le Ministre de l'Intérieur peut, après avoir recueilli l'avis du gouverneur de la province, agréer dans chaque province un centre provincial de formation pour les services d'incendie. Les titulaires des grades opérationnels de la protection civile peuvent être astreints à suivre, aux frais de l'Etat, tout ou partie des cours organisés par ces centres ».

Art. 4. L'article 2, 1° du même arrêté est remplacé comme suit : « Dispenser les programmes de cours conformes aux programmes minimaux fixés par le Ministre de l'Intérieur. Le Ministre de l'Intérieur fixe la durée des cours et les cotes minimales requises pour l'obtention d'un certificat ou d'un brevet ».

N. 91 — 3655

14 OKTOBER 1991. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 4 oktober 1985 betreffende de centra voor opleiding, vervolmaking of bijscholing voor brandweermannen, korporaals en onderofficieren van de brandweerdiensten van de gemeenten, van de agglomeraties, van de federaties van gemeenten en van de intercommunale verenigingen

BOUDEWIJN, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op artikel 29 van de Grondwet;

Gelet op de wet van 31 december 1963 betreffende de civiele bescherming, inzonderheid op de artikelen 2 en 9;

Gelet op het koninklijk besluit van 4 oktober 1985 betreffende de centra voor opleiding, vervolmaking of bijscholing voor brandweermannen, korporaals en onderofficieren van de brandweerdiensten van de gemeenten, van de agglomeraties, van de federaties van gemeenten en van de intercommunale verenigingen, gewijzigd bij koninklijk besluit van 10 april 1989;

Gelet op het protocol nr. 91/19 van 1 juli 1991 van het comité voor de provinciale en plaatselijke overheidsdiensten;

Gelet op het akkoord van Onze Minister van Begroting, gegeven op 27 september 1991;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, laatst gewijzigd bij de wet van 4 juli 1989;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Overwegende dat de provinciale opleidingscentra voor de brandweer thans een opleiding waarborgen voor een belangrijke categorie leden van de brandweer; dat, met het oog op een geregelde organisatie van opleidingscursussen voor officieren van de brandweer, het dringend geboden is om met dit besluit voor de provinciale opleidingscentra de mogelijkheid te creëren om ook voor de officieren een opleiding te verstrekken;

Op de voordracht van Onze Minister van Binnenlandse Zaken,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. Het opschrift van het koninklijk besluit van 4 oktober 1985 betreffende de centra voor opleiding, vervolmaking of bijscholing voor brandweermannen, korporaals en onderofficieren van de brandweerdiensten van de gemeenten, van de agglomeraties, van de federaties van de gemeenten en van de intercommunale verenigingen wordt vervangen door het volgend opschrift :

« Koninklijk besluit betreffende de provinciale opleidingscentra voor de brandweer ».

Art. 2. In hetzelfde besluit worden de woorden « de Minister van Binnenlandse Zaken en Openbaar Ambt » vervangen door de woorden « de Minister van Binnenlandse Zaken ».

Art. 3. Artikel 1 van hetzelfde besluit wordt vervangen als volgt : « De Minister van Binnenlandse Zaken kan na het advies van de gouverneur van de provincie te hebben ingewonnen een provinciaal opleidingscentrum voor de brandweer erkennen. Titularissen van de operationele graden van de civiele bescherming kunnen ertoe verplicht worden op staatskosten de door die centra georganiseerde cursussen geheel of gedeeltelijk te volgen ».

Art. 4. Artikel 2, 1°, van hetzelfde besluit wordt vervangen als volgt : « Het lessenprogramma verstrekken dat overeenkomt met het door de Minister van Binnenlandse Zaken bepaalde basisprogramma. De Minister van Binnenlandse Zaken stelt de duur vast van de lessen, alsmede de minimumcijfers die vereist zijn voor het verkrijgen van een brevet ».